

ВЧЕРА
ВСТУПИЛИ
В СТРОЙ



Орган Всесоюзного Центрального Совета Профессиональных Союзов

ГАЗЕТА ВЫХОДИТ
с 19 февраля 1921 года

№ 285
(15499)

Воскресенье, 5 декабря 1971 года

Цена
2 коп.



Сегодня — День
Конституции СССР

НАША СОВЕТСКАЯ ВЛАСТЬ

СЕГОДНЯ советский народ торжественно отмечает День Конституции СССР. В этом документе — Основном Законе социалистического государства — отражены величайшие исторические завоевания трудящихся масс, завоевания нашей революции, навсегда ликвидировавшие эксплуатацию человека человеком, провозгласившей безраздельное полноправие народа. Ленинские принципы демократии, возведенные на уровень государственного закона, стали мощным средством решения коренных социальных проблем, открыли неиссякаемый простор народной инициативе.

Наша Советская власть — это, как говорил В. И. Ленин, «власть, открытая для всех, делающая все на виду у масс, доступная массе, исходящая непосредственно от массы, прямой и непосредственный орган народной массы и ее воли». Общество, которое мы строим, создается самим народом и в интересах народа. Не случайно главным направлением деятельности партии по укреплению Советского государства было и остается дальнейшее развитие социалистической демократии.

Наиболее полным воплощением демократического характера нашего государства являются Советы депутатов трудящихся, через которые широчайшие массы принимают непосредственное участие в управлении государственными делами. В Верховный Совет СССР, высший орган власти страны, избрано свыше полутора тысяч депутатов; более половины из них — рабочие и колхозники, непосредственные участники материального производства. Система Советов — это более двух миллионов депутатов, управляющих делами всего нашего обширного государства снизу доверху, это 25 миллионов их добровольных помощников — активистов.

За последние годы по указанию партии осуществлены важные мероприятия, направленные на дальнейшее повышение роли органов народной власти. Расширены права районных, городских, сельских и поселковых Советов, укреплена их материальная база, квалифицированными кадрами пополнен их аппарат. Усилен контроль Верховного Совета СССР и Верховных Советов союзных республик за положением дел на основных участках хозяйственного и культурного строительства. Этому в немалой степени способствовало увеличение числа постоянных комиссий, что позволяет депутатам глубже вникать в работу исполнительных органов, активнее участвовать в подготовке законопроектных.

Осуществляя курс на всемерное повышение роли народных избранников, XXIV съезд КПСС признал необходимым законодательным путем определить статус депутатов Советов всех степеней, их полномочия и права, а также обязанности должностных лиц в отношении депутатов.

Подлинное народовластие в условиях социалистического строя неразрывно связано с тем, что участие масс в управлении делами общества осуществляется не только через государственные органы, но и через широкую сеть массовых организаций трудящихся, свобода объединения в которые гарантирована Советской Конституцией. Наиболее широкой организацией, охватывающей более 93 миллионов человек — практически весь рабочий класс, всю трудовую интеллигенцию, многочисленные отряды сельских трудящихся, — являются советские профсоюзы. Представляя собой один из важнейших звеньев в общей системе социалистической демократии, они участвуют в решении многих задач развития народного хозяйства — от выработки государственных планов до управления работой каждого предприятия.

Убедительным подтверждением линии нашей партии на дальнейшее повышение роли профсоюзов является принятое недавно новое Положение о правах фабричного, заводского, местного комитета профессионального союза. Этот документ, основанный на конституционных принципах нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства.

Убедительным подтверждением линии нашей партии на дальнейшее повышение роли профсоюзов является принятое недавно новое Положение о правах фабричного, заводского, местного комитета профессионального союза. Этот документ, основанный на конституционных принципах нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства.

Убедительным подтверждением линии нашей партии на дальнейшее повышение роли профсоюзов является принятое недавно новое Положение о правах фабричного, заводского, местного комитета профессионального союза. Этот документ, основанный на конституционных принципах нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства.

Убедительным подтверждением линии нашей партии на дальнейшее повышение роли профсоюзов является принятое недавно новое Положение о правах фабричного, заводского, местного комитета профессионального союза. Этот документ, основанный на конституционных принципах нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства.

Убедительным подтверждением линии нашей партии на дальнейшее повышение роли профсоюзов является принятое недавно новое Положение о правах фабричного, заводского, местного комитета профессионального союза. Этот документ, основанный на конституционных принципах нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства.

Убедительным подтверждением линии нашей партии на дальнейшее повышение роли профсоюзов является принятое недавно новое Положение о правах фабричного, заводского, местного комитета профессионального союза. Этот документ, основанный на конституционных принципах нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства, нацелен на конституционные принципы нашего государства.

ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН,
СОЕДИНЯЙТЕСЬ!



4 декабря из Москвы в Варшаву по приглашению ЦК ПОРП на VI съезд ПОРП отбыла делегация Коммунистической партии Советского Союза во главе с Генеральным секретарем ЦК КПСС Л. И. Брежневым. На снимке: во время проводов на Белорусском вокзале.

Фото А. Стужина и В. Соболева (ТАСС).

К ПОЛЬСКИМ ДРУЗЬЯМ

ОТЪЕЗДА ДЕЛЕГАЦИИ КПСС НА VI СЪЕЗДА ПОРП

4 декабря из Москвы в Варшаву по приглашению ЦК ПОРП на VI съезд ПОРП отбыла делегация Коммунистической партии Советского Союза во главе с Генеральным секретарем ЦК КПСС товарищем Л. И. Брежневым.

В состав делегации входят: кандидат в члены Политбюро ЦК КПСС, первый секретарь ЦК Компартии Белоруссии П. М. Машеров, секретарь ЦК

КПСС К. Ф. Катушев, член ЦК КПСС, первый секретарь Красноярского крайкома КПСС В. И. Долгих, член ЦК КПСС, первый секретарь Днепровского обкома КП Украины А. Ф. Ватченко, член ЦК КПСС, заведующий отделом ЦК КПСС К. В. Русаков, член ЦК КПСС, посол СССР в ПНР С. А. Пилотвич.

На Белорусском вокзале делегацию провожали товарищи Г. И. Воронов, В. В. Гринин, А. П. Кирьяков, К. Т. Мазу-

ров, А. Я. Пельне, Н. В. Подгорный, Д. С. Полянский, М. А. Суслин, А. Н. Шелестин, Ю. В. Айдаров, П. Н. Демичев, Ш. Р. Рашидов, М. С. Соколов, Д. Ф. Устинов, И. В. Капитонов, члены ЦК КПСС, заместители Председателя Совета Министров СССР М. А. Лесечко, В. Н. Новиков, Н. Т. Новиков, Н. А. Тихонов, члены ЦК КПСС, министры СССР А. А. Прохоров, А. А. Гречко, Н. С. Паточкин, член ЦК КПСС, заведующий отделом ЦК КПСС К. У. Черненко.

Делегацию сопровождал также временный поверенный в делах ПНР в СССР Б. Рыжковский. (ТАСС).

ПЛАВКА ДРУЖБЫ

МАКЕЕВКА, 4 декабря. (Корр. ТАСС). Такое редко бывает, чтобы одну плавку варили шесть бригад, да еще с разных предприятий. Это произошло сегодня в Макеевке. На завод имени Кирова приехали сталевары Череповецкой и Магнитогорской.

Хозяева первого маргера Герой Социалистического Труда Владимир Холмоков, кавалер ордена Ленина Виктор Шкитенко, заслуженный металлург Украины Иван Прямин и орденосполучивший Николай Коваленко пригласили друзей на трудовую вахту. Вместе с кирзовскими технологическими операциями выполняли череповецкие сталевары Леонид Буленичев и магнитогорский — Владимир Виниченко.

После смены состоялся митинг. Представители соревнующихся коллективов передали друг другу свои обязательства в соревновании за лучшие показатели работы в девятой пятилетке.

ОТЪЕЗДА ДЕЛЕГАЦИИ

Из Москвы в Пхеньян по приглашению Верховного народного собрания Кореической Народно-Демократической Республики 4 декабря отбыла делегация Верховного Президиума СССР во главе с членом Президиума Верховного Совета СССР, кандидатом в члены Политбюро ЦК КПСС, первым секретарем ЦК КП Узбекистана Ш. Р. Рашидовым. (ТАСС).

В поддержку борьбы Вьетнамского народа

Всесоюзный Центральный Совет Профессиональных Союзов направил участникам профсоюзной конференции в Великобритании за мир во Вьетнаме телеграмму, в которой шлет братский привет и пожелание успешной работы конференции. Трудящиеся Советского Союза, верные принципам пролетарского интернационализма, говорится в телеграмме, всегда были на стороне свободолюбивого вьетнамского народа, героически сражающегося против американской агрессии за право самим решать судьбу своей страны.

К сведению депутатов Верховного Совета РСФСР

Регистрация депутатов Верховного Совета РСФСР, прибывающих на вторую сессию, будет производиться 6 и 7 декабря с 10 часов утра до 7 часов вечера в Большом Кремлевском дворце. Телефоны: 224-70-66; 224-33-46.

«КОСМОС-462» В ПОЛЕТЕ

СООБЩЕНИЕ
ТАСС

3 декабря 1971 года в Советском Союзе произведен очередной запуск искусственного спутника Земли «Космос-462». На борту спутника установлена научная аппаратура, предназначенная для продолжения исследований космического пространства в соответствии с программой, объявленной ТАСС 16 марта 1962 года. Спутник выведен на орбиту с параметрами:

- период обращения — 105,7 минуты;
- максимальное расстояние от поверхности Земли (в апогее) — 1.840 километров;
- минимальное расстояние от поверхности Земли (в перигее) — 237 километров;
- наклонение орбиты 65,8 градуса.

Кроме научной аппаратуры, на спутнике имеются: радиосистема для точного измерения элементов орбиты, радиотелеметрическая система для передачи на Землю данных о работе приборов и научной аппаратуры.

Научные исследования, предусмотренные программой, выполнены.

...ПОСЛЕДНИЕ
ТЕЛЕГРАММЫ
ИЗ-ЗА РУБЕЖА

ПОБЕДА СИЛ СОЦИАЛИЗМА

ПРАГА, 4 декабря. (ТАСС). На состоявшемся 3 декабря в Праге пленуме ЦК КПЧ с докладом о результатах всеобщих выборов в ЧССР, о ближайших задачах партии и вновь избранных представителях органов выступил Генеральный секретарь ЦК КПЧ Г. Гусак. Он охарактеризовал 1971 год как год больших успехов в работе КПЧ. Предвыборная кампания и сами выборы, сказал Г. Гусак, явились великой победой партии, рабочего класса и всех трудящихся, победой социализма в Чехословакии. Одновременно выборы означают сокрушительное поражение реакционных, антикоммунистических сил как внутри республики, так и во всем мире.

В 1969—1971 годах удалось сформировать крепкое и единое руководство КПЧ, которое оказалось на уровне сложных и важных задач этого времени.

Г. Гусак отметил, что сами выборы, подготовка к ним, а также общее политическое положение в Чехословакии свидетельствуют об убедительной победе, которая имеет большое значение и для всего международного рабочего движения, ибо речь идет о выборах в стране, которая совсем недавно прошла через кризис и тяжелые потрясения.

Главной задачей, которая стоит сейчас перед коммунистами и всеми трудящимися Чехословакии, докладчик назвал выполнение решений XIV съезда КПЧ.

ВСТРЕЧА Ж. ПОМПИДУ и В. БРАНДТА В ПАРИЖЕ

ПАРИЖ, 4 декабря. (ТАСС). Закончился визит в Париж канцлера ФРГ Вилли Брандта. Во время этого визита В. Брандт имел две беседы с главой издательства Французской Республики Жоржем Помпиду, обменявшись с ним мнениями по ряду важных международных вопросов.

Как сообщил журналистам официальный представитель Елисейского дворца, Ж. Помпиду и В. Брандт рассмотрели, в частности, вопросы отношений между Востоком и Западом. Участники переговоров высказались за развитие дружественных связей с Советским Союзом и другими социалистическими странами. Они подчеркнули важное значение четырехстороннего соглашения по Западной Берлину.

Позиции обеих сторон в отношении союзов европейского содружества по вопросам безопасности и сотрудничества в Европе оказались «близкими», добавил тот же представитель.

ЗАСЕДАНИЕ ПАРЛАМЕНТА

ДЕЛИ, 4 декабря. (ТАСС). Сегодня в Дели состоялось совместное заседание обеих палат индийского парламента.

Выступая перед участниками заседания, премьер-министр Индия Ганди сообщил, что, несмотря на предпринятые правительством Индии шаги в направлении мира, правительство Пакистана объявило войну Индии.

Ганди категорически отвергла обвинения пакистанской пропаганды в том, будто Индия напала на Пакистан.

В заключение Ганди призвала народ Индии к решительной борьбе за территориальную целостность и национального достоинства родины.

Парламент одобрил введение в стране чрезвычайного положения.

Индийско- пакистанский конфликт

ДЕЛИ, 4 декабря. (ТАСС). Официальный представитель министерства обороны Индии заявил, что индийские войска сегодня в полдень атаковали позиции пакистанских войск в Западном Пхактистане в ответ на массированную атаку пакистанской авиации на аэродромы Индии.

В Дели официально объявлено, что военно-воздушные силы Индии в качестве ответных мер совершили нападения на ряд пакистанских аэродромов в Западном Пхактистане.

Самолеты ВВС Индии нанесли также бомбовые удары по военным объектам в Восточном Пхактистане.

Индийское информационное агентство ПТИ сообщило, что представители Индии в ООН проинформировали сегодня Организацию Объединенных Наций «о совершенной Пакистаном агрессии против Индии».

ДЕЛИ, 4 декабря. (ТАСС). Представитель министерства обороны Индии сообщил сегодня, что индийские войска вступили на территорию Восточного Пхактистана.

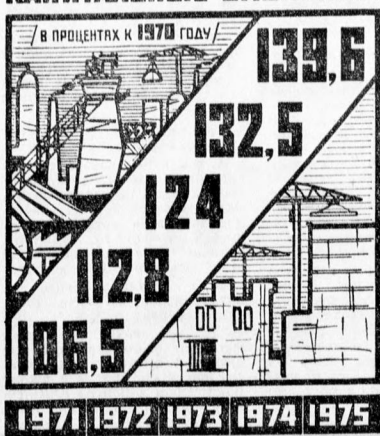
КАРАЧИ, 4 декабря. (ТАСС). Как передает корреспондент агентства Ассошиэйтед Пресс, официальные источники в Карачи заявили, что сегодня пакистанская войска захватили на индийской территории города Жамб и Кхемкарин.

НА РАЗНЫХ МЕРИДИАНАХ

Временное революционное правительство Республики Южный Вьетнам заявило о прекращении Народными вооруженными силами освобождения Южного Вьетнама наступательных военных действий в дни рождения Нового года и Нового года по лунному календарю.

Управление железных дорог Англии официально объявило о предоставлении усовершенствованных железных дорог для производства железнодорожного оборудования.

КАПИТАЛЬНЫЕ ВЛОЖЕНИЯ



ЦИФРЫ ПЯТИЛЕТКИ

Больше чем на целую треть — на 39,6 процента — предусмотрено увеличить за пятилетие государственные капитальные вложения в народное хозяйство. Часть национального дохода, которая пойдет на расширение производства, — равная база дальнейшего увеличения общественного богатства страны. Общий объем капитальных вложений определен в размере гигантской суммы — 501 миллиарда рублей.

«Мы строим сейчас в сфере материального производства — говорил на XXIV съезде КПСС Генеральный секретарь ЦК нашей партии тов. Л. И. Брежнев, — больше, чем любая другая страна в мире». И задача в этих условиях состоит в том, чтобы повысить эффективность капитального строительства, добиваясь скорейшей отдачи на каждый рубль, вложенный в отечественную экономику. В частности, предусмотрено в ближайшие годы значительно снизить объем незавершенного строительства, сдать в эксплуатацию ранее начатые стройки.

Значительно возрастает в девятой пятилетке и доля капитальных вложений на формирование современной материально-технической базы производства товаров народного потребления и сферы услуг для населения. Это — выражение конкретной заботы партии и правительства о существенном повышении народного благосостояния.

ОДНИМ из важных направлений в деятельности советских профсоюзов является всемерное укрепление взаимопонимания и сотрудничества с трудящимися зарубежных стран. Международные связи советских профсоюзов расширяются из года в год. В настоящее время мы поддерживаем дружеские контакты с профсоюзами 112 стран мира. В прошлом году нашу страну посетили свыше 550 профсоюзных и рабочих делегаций из 102 стран, не меньше количество делегаций ожидается и в этом году. Во время пребывания в Советском Союзе трудящиеся зарубежных стран имеют широкие возможности ознакомиться с экономическими и социальными достижениями нашего народа, с работой советских профсоюзов, обменяться опытом, обсудить актуальные проблемы. По приглашению своих друзей многочисленные советские профсоюзные делегации в свою очередь посещают различные страны мира. Эти поездки помогают нам лучше узнать условия жизни, труда и борьбы рабочего класса зарубежных стран, дают возможность расширить сферу взаимного сотрудничества, помогают выработать общности взглядов и установ-

Мы не могли не обратить внимания на чистоту в большинстве производственных и бытовых помещениях предприятий, которые мы посетили. Но это стремление к чистоте явно диссонировало с полным пренебрежением к окружающей среде. Загрязненность воздуха и воды водными отходами превратилась в острую социальную проблему, решение которой сейчас настойчиво добиваются профсоюзы.

На предприятиях советским делегатам была предоставлена возможность встретиться с профсоюзными активистами. В ходе этих бесед японские рабочие рассказывали об условиях своего труда, о своей жизни и борьбе. С большим интересом они расспрашивали о жизни советских трудящихся. Японские профсоюзные активисты, побывавшие в Советском Союзе, с большой теплотой вспоминали свои поездки в нашу страну.

Посещение японских предприятий, беседы с профсоюзными активистами, с рабочими позволили советским делегатам лучше узнать условия труда, жизни и борьбы японского пролетариата. В частности, мы обратили внимание на то, как тесно увязывают рабочие организации Японии свои экономические и политические требования. Не только руководители общенациональных профсоюзных организаций, но и заводские активисты, районные рабочие, говоря о своих повседневных нуждах, постоянно подчеркивали необходимость борьбы за политические требования — расширение японско-американского «договора безопасности»,

возвращение Японии острова Окинава без военных баз и ядерного оружия, недопущение милитаризации страны и пересмотр соответствующих статей японской конституции, улучшение отношений с социалистическими странами, и в первую очередь с Советским Союзом.

Японским трудящимся приходится вести борьбу против усиления капиталистической эксплуатации, за улучшение условий труда и повышение жизненного уровня.

Так, например, на одной из табачных фабрик, которую посетили советские делегаты, мы были свидетелями трудового конфликта между профсоюзом и администрацией. Его основной причиной — стремление администрации осуществить новые меры по капиталистической рационализации производства. Японские рабочие убедились на своем опыте, что такие меры влекут за собой увольнения, интенсификацию труда.

Прогрессивные профсоюзы Японии ежегодно ведут упорную борьбу за повышение заработной платы трудящихся. В результате общенациональных всеобщих и всеобщих японских профсоюзных демонстраций, забастовок, митингов, рабочих классов удалось добиться известных успехов. Размер заработной платы в последние годы достиг 18 процентов — это значит, что в среднем в Японии заработная плата составляет 100 иен в месяц, а в других странах — 80 иен.

С первого дня пребывания в Японии и до самого отъезда советские делегаты были окружены вниманием, гостеприимством и заботой со стороны японских друзей. Представители японских профсоюзов встречали посланцев советских трудящихся с красными знаменами, горячо выражали свои чувства дружбы и братской солидарности к советскому народу. Во встрече принимали участие около 200 руководящих деятелей японских профсоюзов во главе с председателем и генеральным секретарем СОХИО гг. М. Итикава и С. Оки, председателем и генеральным секретарем Тюрюн Рорн гг. М. Абэ и С. Окамура.

Проведение токийской встречи совпало с организованными японскими профсоюзами по всей стране массовыми митингами, демонстрациями и другими выступлениями, посвященными Дню борьбы против войны — 21 октября — и против соглашения правящих кругов Японии с США о «возвращении» Окинавы.

На пленарных заседаниях были заслушаны доклады секретаря ВЦСПС П. Т. Пименова «Об осуществлении намеченной XXIV сессией КПСС социально-экономической программы — важнейший вклад трудящихся Советского Союза в борьбу против империализма, за мир и социальный прогресс» и генерального секретаря СОХИО Сюити Оки «Борьба рабочих класса Японии за защиту жизни и прав, мира и демократии». В ходе работы секции обсуждались проблемы борьбы против империализма и реакции, вопросы дальнейшего развития связей между советскими и японскими профсоюзами и вопросы, связанные с положением женщин в СССР и Японии. Выработанные в ходе встречи Совместное заявление и Резолюция протеста против расширения агрессии империализма в Индокитае были приняты единогласно. (Тексты этих документов опубликованы в газете «Труд» 20 октября 1971 г.).

БОЛЬШОЙ интерес представляла поездка советской профсоюзной делегации по стране. Мы имели возможность посетить города Токио, Осака, Киото, Хирокима, Фукуока, Кито, Ниппона. В этих городах представители советских трудящихся побывали на многих предприятиях металлургической, машиностроительной, электротехнической, целлюлозно-бумажной, легкой и пищевой промышленности.

Нельзя не выразить нашей искренней благодарности японским друзьям, которые выработали очень обширную программу и обеспечили ее четкое выполнение. А это зачастую было связано с немалыми трудностями. На одном из машиностроительных заводов, например, руководитель заводской профсоюзной организации рассказал нам, что администрация возражала против посещения предприятия советской делегацией и профсоюз потребовало немало усилий, чтобы получить необходимое разрешение.

Мы были на предприятиях с высокой степенью механизации, оснащенных конвейерами, полуволновыми и автоматическими линиями. Работа на этих заводах организована с высокой степенью интенсивности. Нередко были случаи, когда рабочие были лишены возможности ввиду огромного трудового напряжения оторваться от работы и поехать к советским делегатам для того, чтобы обменяться с ними рукопожатием.

С. ТРУБНИКОВ, В. УСЕНИН.

ТАМ, ГДЕ ПРАВИТ КАПИТАЛ

ЭТОТ СВОБОДНЫЙ МИР...



За последние два года в США убито и ранено более 600 борцов за мир и гражданские права.

Главной ударной силой в расправах с американским народом является национальная гвардия, численность которой доведена до 400 тысяч человек.

Только за один день во время массовых выступлений против войны во Вьетнаме полиция Вашингтона арестовала 3,000 участников демонстрации.

АДРЕСА ТЕРРОРА

Пасмурное утро. 9 часов 44 минуты. Два вертолета, едва не задев высокие стены тюрьмы, пронеслись над ней. С вертолетов сброшены контейнеры с слезоточивым газом. Зловонное желтое облако пополнило по тюремному двору.

Режизер, десятикратно усиленный рупором голос подает команду: «Штурм!» 500 до зубов вооруженных полицейских ринулись на территорию тюрьмы. Их «прикрывали» огнем солдаты национальной гвардии.

Страны порядка, призванные (так гласит конституция США) защищать закон, теории беззакония, и буйавшего смысле слова залила кровью территорию тюрьмы в Аттике. Более ста заключенных, ставших жертвами массового террора, были убиты или тяжело ранены.

Трагический эпизод в Аттике, пишет журнал «Таймс», занимает место рядом с Кентом, Сонми и другими событиями, которые потрясли американскую общественность.

Нарастающая волна репрессий,

наступление чернотенной реакции в США стали ныне реальностью, правилом, а не исключением.

Против участников антивоенного движения, борцов за гражданские права, всех прогрессивно мыслящих американцев правящие круги страны используют самые изощренные средства подавления. Армия и полиция, ФБР и судебные органы — все эти ведомства с соизволения Белого дома творят произвол и насилие.

Избиения демонстрантов, заключение без суда и следствия, пытки и издевательства и, наконец, убийства — будни американской действительности.

Достаточно вспомнить события последних месяцев: злодейское убийство негра Джорджа Джексона, жестокая расправа с антивоенной демонстрацией в Вашингтоне, когда в массовую тюрьму был превращен стадион имени Роберта Кеннеди, продолжающийся фарс в Калифорнии, где расисты судят американскую патриотку Анджелу Дэвис.

В США, где преступность давно била все рекорды, дела бандитов и убийц разбираются годами, тогда как процесс над интеллигентными американцами, борющимися за мир и социальные прогресс, продвигается незамедлительно — «демократия» в действии!

4,770 тюрем США — это 4,770 адресов террора. Сенатор Эдмунд Маски заявил, что «наши тюрьмы — чудовищные, бесчеловечные темницы». Заключение, отбывающее срок за политические преступления, подвергается унижениям и насилию. Этим был вызван бунт отбывавших узников Аттики, подавленный с беспримерной жестокостью.

Террорно-полицейский произвол — попытка властей США подавить прогрессивные движения внутри страны, заставить замолчать тех, кто открыто борется против террористических порядков в обществе, где безраздельно царствует капитал.

В. ГОРЛЕНКО.

МЕЖДУНАРОДНЫЙ ФЕЛЬТОН

ЗЛОЙ РАСПУТНИК... АЙБОЛИТ

Папа и мама решили повести маленьких перекроушек Мэри и Джона в кино, дабы вознаградить их за хорошие поведение и школьные успехи. Брат и сестра очень обрадовались, узнав, что им предстоит увидеть экранизацию их любимой книжки «Доктор Айболит».

В ближайшее воскресенье состоялся семейный выход. Но через 10 минут после начала фильма родители в ужасе потащили Мэри и Джона прочь из кинотеатра: режиссер дал свою собственную оригинальную трактовку детской книжки.

На экране врач-ветеринар Айболит, забавливо ухаживающий за животными, представлял сексуальным маньяком, который хищно набрасывался на женщин, привоживших к нему для лечения своих кошечек и собачек. Своей жертвой Айболит затем либо оттащивал на развешенный живьем у него диким зверям, либо продавал в рабство с помощью своего сообщника Бармадея...

Допустима ли такая интерпретация сказки, популярной у детей всего мира? Судя по тому, как развешиваются тела в английской кинематографии, это не исключено. И если Айболит еще не переосмыслен таким образом средствами кино, то единственно потому, что книжка о нем пока не попала в руки режиссера Сэма Пекинпа.

Зато в его руки попал роман писателя Гордона Уильямса «Осада фермы Тренчера». Сюжет положенного времени повисла экранизация под названием «Собака на соломе». Это была не единственная и отнюдь не главная метаморфоза, которую претерпел сентиментальный роман о деревенской жизни в Корнуэлле.

Мать писателя, проживающая в Шотландии, гордая за своего сына, собиравшаяся прибыть на премьеру его фильма вместе с несколькими родственниками и друзьями. Но после предварительного просмотра Уильямс, по его признанию, немедленно написал матери, умоляя ее не приезжать и вообще не смотреть «Собаку на соломе»: он серьезно опасался, что сердце старой женщины может не выдержать зрелища кровавой вакханалии, изображенной режиссером.

Скромная и правдивая жена учителя, главная героиня романа Уильямса, превратилась в развратницу с нездоровыми наклонностями. Окрустные фермеры все сплошь стали насильниками и убийцами. Четырехлетний, болящий от рождения мальчик, о котором заботилась вся деревня, заменила полусумасшедшая девица. Кульминацией фильма стала зверская сцена изнасилования.

Вот мнение самого писателя Уильямса: «Мне кажется, более жестокого фильма на английском экране еще не появлялось. Не понимаю, как он мог в таком виде получить одобрение цензурного комитета. После «Собаки на соломе» остается ожидать только мизантропии про фашистский конлагерь Освенцим...»

В заключение остается сказать, что Сэм Пекинп — явление отнюдь не исключительное. Английский экран заполняют ленты, пропитанные садизмом и сексом. Так что здешний зритель действительно уже в значительной степени подготовлен даже и к мизантропии об Освенциме. А уж Айболит, изображенный айлом насильником, прошел бы просто незамеченным.

В. СИСНЕВ, [Соб. корр. «Труда»], ЛОНДОН, 4 декабря.

ЛЕТЧИКИ И МАРИХУАНА

Они летают медленно и низко. Каждую ночь границу между Мексикой и США пересекают десятки спортивных самолетов и даже реактивных военных крылатых машин. Их летчики перевозят сотни килограммов марихуаны, героина и кокаина.

Самолеты крадутся приземляются на заброшенных аэродромах и на ровных площадках штатов Аризона, Калифорния, Техас и Флорида. Каждый перелет приносит летчикам-контрабандистам десятки тысяч долларов прибыли. Привезенный ими груз попадает к торговцам в Нью-Йорке, Чикаго, Сан-Франциско — во все города США, зараженные нарастающей эпидемией наркомании.

В контрбандную перевозку наркотиков по воздуху сейчас втягиваются сотни американских летчиков, прежде всего бывших пилотов авиаконструкторов «Эйр Америка».

Сейчас в распоряжении контрабандистов оказался воздушный флот и сеть наземных тайников для контрабанды. Американские таможенные и пограничные власти не в состоянии остановить этого расцветающего уже на протяжении пяти лет бизнеса.

Г. ТЕОГРИЯН, [Соб. корр. «Труда»], НЬЮ-ЙОРК, 4 декабря.

МРАЧНАЯ СТАТИСТИКА

С каждым годом на промышленных предприятиях Японии среди рабочих растет производственный травматизм. Только за один год — с апреля 1970 года по март 1971 года — свыше 1,7 миллиона японских трудящихся получили производственные травмы и 6 тысяч человек погибли.

В ФРГ насчитывается около 800 тысяч человек, не имеющих квартир, пригодных для жилья, и влачащих жалкое существование.

О резком скачке цен в Англии в течение этой недели сообщает журнал «Гроссер». Подорожали мясо, сыр, бекон, яйца, масло, колбаса, фрукты. По данным журнала, индекс цен на продукты в Англии увеличился на 10,3 пункта по сравнению с соответствующим периодом прошлого года.

ПО СТРАНИЦАМ ЗАРУБЕЖНОЙ ПЕЧАТИ

РАБОВЛАДЕЛЬЧЕСКОЕ ГОСУДАРСТВО НА МЫСЕ ДОБРОЙ НАДЕЖДЫ

Неделю назад на пленарном заседании XXVI сессии Генеральной Ассамблеи ООН состоялось обсуждение доклада Специального политического комитета по вопросу о политике апартаида, проводимой правительством Южно-Африканской Республики. Подавляющим большинством голосов участники заседания утвердили резолюции, направленные на обуздание расизма.

Указавшие бесправие и нищету коренного населения ЮАР поражают даже буржуазную печать Запада. «Рабовладельческое государство на мысе Доброй Надежды» — под таким заголовком западногерманский журнал «Шпигель» поместил недавно статью о положении негритянского населения в этой стране, которую мы перепечатаем с некоторыми сокращениями.

Судьба обитателей Сады — это с некоторыми вариациями судьба 15 миллионов племен, находящихся под властью примерно четырех миллионов белых южанцев.

Эта страна поистине уникальна не только благодаря своим солнечным пляжам и стадам овец. В ЮАР существует система господства, которой нет равной на земле, которая еще не изучена государственным правом и для которой, следовательно, еще не придумали названия. Можно было бы назвать это государство тюремным.

Своими гигантскими стадами, белым господом летящим в зарю на мысе Доброй Надежды свой «черный рабочий скот».

«ЮАР является для цветных трудных лагерем», — говорится в одном из докладов ООН. — Возникает вопрос, можно ли считать эту систему действительно менее эксплуататорской, чем открытое рабство».

Тот, кто рождается в ЮАР с черной кожей, всю свою жизнь остается бесправным. Он должен идти туда, куда его посылает белый человек, он вынужден выполнять ту работу, которую тот ему дает, и он не имеет права высказывать недовольство.

Белые одни определяют политический курс Южно-Африканской Республики. Они одни господствуют в экономике, в администрации, в органах судопроизводства и в армии. Их государство — одно из самых бо-

гатых на земле. 75 процентов добычи золота в западном мире приходится на Калскую провинцию.

Но плоды всего этого достаются только белому человеку. Если исходить из покупательной способности, то заработки африканцев на золотых приисках и в алмазных копях сейчас такие же, как в 1911 году. Доходы африканцев в сельском хозяйстве во многих районах даже упали.

Следствие: в основном рай на южной оконечности Африки 40 процентов африканских детей умирают, не достигнув 10-летнего возраста.

Эксплуатация белого большинства белым меньшинством освещена законом и государством. По закону, установленному белыми, все квалифицированные и более высоко оплачиваемые профессии резервируются для них.

Африканцы, которых невозможно включить в производственный процесс, высылаются в резервации для африканцев, или, как их называют в ЮАР, бантустаны — 15 миллионов африканцев отведено 13,7 процента земли. Остальные 86,3 процента находятся в распоряжении 4 миллионов белых.

Правительство Форстера держит сегодня под стражей или домашним арестом за политические преступления тысячи африканцев. Законы о борьбе с терроризмом дают возможность органам безопасности сажать под стражу всякого, кого они подозревают в недовольстве к существующему режиму.

«Шпигель» (ФРГ).

ПОСЛЕДНЯЯ КОЛОНКА

КАК СПАСЛИ «БАЛАКЛАВУ»

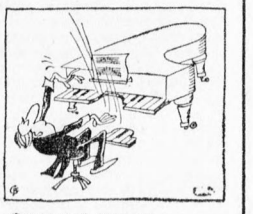
Судовые часы пробили полночь. Сменились вахтенные у трапа танкера «Балаклава», стоявшего у причала Рижского судоремонтного завода. Ничего, казалось, не предвещало беды. И вдруг злобный сигнал разорвал ночную тишину. Тревога! В носовом отделении танкера бушевала пламя. В борьбу с огнем тут же бросились второй помощник капитана Л. Витрига, второй механик С. Порталов, токар В. Печатов, электрик В. Старостин и моторист В. Солодухин. За 10 минут им удалось обуздать пламя, предотвратить большой материальный ущерб.

Приказом начальника Латвийского морского пароходства всем морякам, ликвидировавшим пожар на «Балаклаве», объявлена благодарность, сообщила газета «Советская Латвия».

«Музыкальный момент»



— Вы вызвали трубача!



Финальный аккорд. Рис. С. Волкова.

ТАМ, ГДЕ КОГДА-ТО БЫЛО МОРЕ

Недавно будапештские метростроители сделали великий подвиг: извлекли из недр земли, под землей, в твердой породе, когда сами ученые спустились в шахту, они обнаружили слой окаменевшего ила, в котором нашли не только зубы и позвонки древних акул, но и остатки кораллов, раковины, морских ежей, створки различных ракообразных, панцири черепах, кости ископаемых рыб.

Как сообщает журнал «Техника», выходящий в ГДР, все эти животные обитали здесь в теплом море, которое плескалось на месте Будапешта более 50 миллионов лет назад.

ЛЮДИ И ЗВЕРИ

Любовь к природе, гуманное отношение к животным привито с детства. Но чему может научиться молодое поколение американского города Детройта у своих родителей, если их поведение противоречит самым элементарным человеческим нормам?

Директор городского зоопарка недавно был вынужден нанять еще четырех охранников, в обязанности которых входило защищать животных от детей. Дети обитателей зоопарка странно.

Вот список их жертв только за последние два года. Детеныша кенгуру, вылезшего из сумки матери, посетители забросали камнями до смерти. Одна из уток была смертельно ранена охотничьей стрелой со стальным наконечником. «Любители» фауны вырывали горящие окурки сигар на спины крокодилов и веселых, визжа, как мучимые, животных, когда их кожа начинает тлеть. Не удалось спасти бегемота, который подавился теннисным мячом, брошенным в его раскрытую пасть вместо арбуза, на который он так просто думал рассчитывать.

Как сообщает американский журнал «Ривер дайджест», работники зоопарка очень опасаются за жизнь своих питомцев.

КАПУСТНОЕ «ДЕРЕВО»

Житель югославского города Пржецкая Франко Ковач взялся поднять капусту на должную высоту, считая, что скромный овощ заслуженно «принадлежит» на огородах «трикхак». После упорных трудов ему удалось вывести броскосельскую капусту пятиметровой роста. Капустное «дерево» не только украсило двор, где живет Ковач, но и оказалось на редкость вкусным. Об этом рассказал последний номер журнала «Вокруг света».

РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ.

НАШ АДРЕС: 103792 МОСКВА К-50, ул. Горького, 18. Телефон: для справок — 299-39-06, отдел писем — 299-42-00, приемная редакции — 299-60-64, издательство — 299-76-32. Телекс: 111238.